



Совет Безопасности

Distr.: General
20 March 2019
Russian
Original: English

Письмо Постоянного представителя Судана при Организации Объединенных Наций от 20 марта 2019 года на имя Председателя Совета Безопасности

Имею честь препроводить настоящим решения очередного заседания Совместного механизма по политическим вопросам и вопросам безопасности с участием Судана и Республики Южный Судан, состоявшегося 18 марта 2019 года в Хартуме (см. приложение).

Буду признателен за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Омар Дахаб Фадль Мухаммед
Постоянный представитель



Приложение к письму Постоянного представителя Судана при Организации Объединенных Наций от 20 марта 2019 года на имя Председателя Совета Безопасности

Совместный механизм по политическим вопросам и вопросам безопасности с участием Республики Южный Судан и Республики Судан

Очередное заседание, состоявшееся в понедельник, 18 марта 2019 года в Хартуме, Судан

Мы, нижеподписавшиеся, действуя по поручению сопредседателей Совместного механизма по политическим вопросам и вопросам безопасности (СМПБ) с участием Республики Южный Судан и Республики Судан,

действуя в соответствии с решениями, принятыми на очередном заседании Совместного механизма, состоявшемся 12 октября 2018 года в Джубе, Южный Судан,

вновь подтверждая нашу приверженность и приверженность наших братских стран принципам добрососедства, национального суверенитета и территориальной целостности,

вновь заявляя о нашей всецелой и непоколебимой приверженности полному осуществлению Соглашения о мерах безопасности, подписанного между двумя нашими странами 27 сентября 2012 года в столице Эфиопии Аддис-Абебе,

вдохновляемые улучшением в последнее время отношений между нашими двумя братскими странами, что является беспрецедентным примером по мнению наших лидеров, Его Превосходительства президента Судана Омара Хасана аль-Башира и Его Превосходительства президента Южного Судана Сальвы Киира Маярдита,

будучи признательны за постоянную поддержку, оказываемую Имплементационной группой высокого уровня Африканского союза и Временными силами Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее (ЮНИСФА), а также всей Организацией Объединенных Наций,

с чувством удовлетворения и надежды воспринимая доклад, представленный ЮНИСФА сторонам в ходе заседания, в котором в целом отмечается значительный прогресс, достигнутый сторонами в осуществлении решения о выводе сил из районов безопасной демилитаризованной буферной зоны (БДБЗ),

выражая тем не менее обеспокоенность по поводу постоянного присутствия вооруженных элементов Народно-освободительной армии Судана в оппозиции (НОАС в оппозиции) в Абу-Куссе в БДБЗ;

выражая признательность за конструктивный настрой глав государств обеих стран, о чем свидетельствуют предпринимаемые в последнее время усилия, направленные на поиск путей достижения прочного мира в Южном Судане, провели очередное заседание 18 марта 2019 года в Хартуме и постановили следующее:

1. Доклад, представленный на заседании Временными силами Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее

i. Участники Совещания с удовлетворением принимают к сведению доклад и высоко оценивают достигнутый в период после предыдущего заседания, состоявшегося 12 октября 2018 года, прогресс в осуществлении решения о том, чтобы стороны вывели свои силы из районов БДБЗ, как это было согласовано;

ii. СМПБ соглашается вывести любые силы, которые все еще могут находиться в БДБЗ в течение тридцати дней с даты этого заседания, а также уведомить ЮНИСФА о необходимости провести проверку;

iii. Механизм выражает сожаление по поводу сообщений о присутствии вооруженных элементов Народно-освободительной армии Судана в оппозиции (НОАС в оппозиции) в районах БДБЗ в Абу-Куссе (Вун-Кур) и постановляет вступить в контакт с руководством упомянутой группы по этому вопросу в сотрудничестве с ЮНИСФА;

iv. постановляет также, что до переезда в Абу-Куссу опорный пункт ЮНИСФА будет находиться в нынешнем временном месте расположения в Аль-Амире;

v. СМПБ принимает рекомендации, представленные в докладе ЮНИСФА;

vi. до момента переезда с наступлением следующего сухого сезона в свое постоянное место базирования заседание поручает ЮНИСФА оставаться в своем нынешнем месте расположения опорного пункта в Тешвине и в этом контексте заявляет, что нефтяные компании, действующие в этом районе, не должны чинить препятствий деятельности ЮНИСФА и Совместного механизма по наблюдению и контролю за границей (СМНКГ);

2. Специальный комитет по 14-мильной зоне

i. СМПБ поручает Специальному комитету по 14-мильной зоне наладить, как можно скорее, взаимодействие с ЮНИСФА, с тем чтобы завершить свою миссию и представить доклад об итогах работы на следующем заседании СМПБ;

3. Открытие коридоров пересечения границы

i. Заседание постановляет ускорить процесс открытия шести согласованных коридоров пересечения границы в течение тридцати дней с момента подписания этого документа и поручает Совместному техническому комитету по пограничным коридорам осуществить это решение;

ii. СМПБ заявляет, что ответственность за демаркацию окончательной границы несет Совместная пограничная комиссия (СПК) и подчеркивает, что центральная линия Безопасной демилитаризованной приграничной зоны (БДПЗ) не является постоянной границей;

4. Вопрос о национальных наблюдателях

СМПБ постановляет устранить нехватку национальных наблюдателей в составе СМНКГ в течение тридцати дней с момента подписания настоящего документа.

5. Итоги заседания

СМПБ просит ЮНИСФА направить решения этого очередного заседания Совету Безопасности Организации Объединенных Наций до начала его следующей сессии в апреле 2019 года.

6. Дата проведения следующего заседания

СМПБ постановляет провести следующее очередное заседание в среду, 17 апреля 2019 года, в Джубе.

Согласовали и подписали:

(Подпись) Дistinguished Kuol Manjang **Джуук**
Министр обороны и по делам ветеранов
Республика Южный Судан
Сопредседатель СМПБ

(Подпись) General, Dr Kamal Abdulmaruf **Эль-Махи**
В интересах и от имени министра обороны
Республика Судан
Сопредседатель СМПБ
